

LE MADAWASKA

—C'est presque une position sociale de nos jours, de parler français à la perfection.— J. Novicow.

—Il n'est pas de plus grande gloire que de combattre pour la langue de la patrie.— Jean Dorst

J.-G. BOUCHER, éditeur-propriétaire.

ABONNEMENT: Canada \$2.00 Etranger \$2.50

Rédigé en collaboration.

LE R. V. PÈRE ANDRÉ D. CORMIER EST DÉCÉDÉ MERCREDI MATIN

A l'Hôtel-Dieu de l'Assomption où il était entré le 5 août dernier. — Né à L'Anse des Cormiers. — Ancien élève puis membre du personnel du collège St-Joseph. — Du ministère actif en Colombie Britannique. — Le terrain de l'église de Grand-Pré.

Le Révérend Père André D. Cormier, ancien et premier président du Comité de l'Église-Souvenir du Grand-Pré, autrui de la paroisse St-Joseph et l'un des plus actifs patriotes que l'Acadie ait connus, est décédé à l'Hôtel-Dieu de l'Assomption mercredi dernier, trois heures. Le vénérable père avait été admis à cette institution le 5 août dernier et, ses forces étaient si faibles qu'il ne pouvait se tenir debout. Les deux derniers jours il était pratiquement sans connaissance. Un peu avant trois heures il prit une faiblesse et on se hâta de faire venir le médecin. Au bout de dix minutes il était mort. Monsieur l'abbé Lemaître et le Dr. Duchêze, répondant à l'appel, la Révérende Soeur Supérieure de l'Hôtel-Dieu, la R. Sr. Agnès, et une garde-malade étaient à son chevet à ce moment suprême, et M. l'abbé Lemaître put lui donner une dernière absolution. Le malade avait été administré il y a déjà quelques semaines.

SA CARRIÈRE

Le R. P. Cormier qui vint de mourir naquit le 27 novembre 1874 à l'Anse des Cormiers, un des villages de la paroisse de Memramouc et fut baptisé par l'abbé LaFrance. Il était fils de feu Dominique Cormier et de Henriette Léger.

Après deux ans passés au collège St-Joseph qui était alors à ses débuts, il entra au noviciat des RR. PP. Ste-Croix à la Côte des Neiges, près de Montréal et y passa trois ans. Il fit sa profession religieuse le 8 décembre 1878 et, le 30 novembre 1878, il était ordonné prêtre par S. G. Mgr Sweeney en la cathédrale de l'Immaculée-Conception de St-Jean.

Les trente-six années qui suivirent furent passées à St-Joseph et à Dorchester. Le Rév. Père Cormier en effet fut successivement professeur au collège, préfet de discipline, aumônier du pénitencier de Dorchester et économiste du collège.

En 1914 le R. Père quittant la congrégation pour aller à l'Acadie, en Colombie Britannique et y demeura jusqu'en 1919. Lorsqu'il revint on le menaça d'être nommé pour parler de la construction de l'église-Souvenir. On demanda au Père Cormier de se mettre en tête de l'entreprise. Il accepta.

Il y a quelques années, ses forces diminuant, il dut cesser toute activité et abandonner la direction du Comité. Au mois de novembre 1928 il fut élu à Shédiac, en présence de S. G. Mgr Leblanc et d'une foule de prêtres et de laïques, ses notes d'administration.

Le 5 août dernier, enfin, il entra à l'Hôtel-Dieu où il est décédé.

Nous demandons à tous nos lecteurs l'hommage et l'aumône d'une prière pour l'âme de ce bon prêtre et de ce patriote acadien.

LES FUNÉRAILLES

Le corps de l'abbé Cormier a été déposé dans le cimetière de la paroisse de St-Thomas de Memramouc, samedi dernier après de somptueuses funérais auxquelles assistèrent plus de cinquante prêtres.

Le service fut chanté par l'abbé Albert V. Landry, curé d'Adamsville, neveu du défunt, assisté de l'abbé William Hamelin, curé de Sussex et l'abbé Zoël Landry, curé de St-Richard, comme diacre et sous-diacre. S. G. Mgr Leblanc, évêque de St-Jean, était au trône, accompagné du Rév. Père Dionis Leblanc, C.S.C., curé de la paroisse et l'abbé Henri D. Cormier, curé de l'Assomption de Moncton.

L'oration funèbre fut prononcée par le Rév. Père Guertin, C.S.C., de l'Université St-Joseph. Les porteurs étaient MM. Cyrille Cormier, Damien Gaudet, Lucien Gaudet, Irène Gaudet, Anselme Gaudet et Léon Gaudet.

Le pénitencier de Dorchester, où le Père Cormier fut chapelain pendant de nombreuses années, était officiellement représenté par l'abbé P. Bourgeois, le Rév. Dr. Hudson, ministre protestant, James Perry, ingénieur, Abel Bourque, E. W. Cole et Dr. J. P. Teed.

LISEZ LES ANNONCES

ET ENCOURAGEZ TOUS NOS ANNONCEURS

Chaque paquet marqué "Chinaware" contient une pièce de fine porcelaine anglaise, teints, vieux ivoire et nouvelles bordures irrégulières.

O. N. TRICOCHÉ VARIÉTÉS L'ABUS DU DRAPEAU

On lit dans un article paru dans le "Madawaska" un article où il était déploré avec raison qu'un grand nombre de Canadiens, en ce qui concerne le drapeau national, des erreurs regrettables. Il est malheureusement vrai qu'il se produit non seulement un abus de dépenses étrangères au drapeau des couleurs nationales, mais aussi un emploi lamentable de cet emblème sacré pour des usages absolument inappropriés, pour ne pas dire plus. Ceci, toutefois, ne paraît pas être limité au Canada. Récemment, à Terre-Neuve, lors de la visite des Délégués du Comité National de la Province de Québec, on fut surpris de voir des automobiles officielles ornées uniquement de drapeaux tricolores. Certes, ce ne sont pas les Canadiens Français ou les Acadiens qui peuvent être en plaigne. Mais enfin, il est étrange, ou simplement dégoûté de faire figurer un drapeau français sur des véhicules officiels purement français! D'autre part, au moment même où nous écrivons ces lignes, on peut voir, dans la

George Nestler Tricoché.

minuer le coût du livre, fortement entaillé, qui se vend, sans erreur, cinq dollars.

Le principal reproche qu'on puisse adresser à l'ouvrage ne concerne pas l'auteur, mais la maison d'édition. Il est évident qu'elle ne compte pas dans son personnel un seul correcteur qui sache le français (à moins que ce ne soit le Français French). De nombreux fautes françaises sont citées. Un grand nombre sont écorchées, certaines sont presque illisibles. Et le latin n'est guère mieux traité.

Si l'auteur, qui a écrit aussi *The Spirit of French*, avait fait quelques nouveaux ouvrages où doivent figurer des citations françaises, il aurait grand tort de ne pas profiter de la leçon en passant par un correcteur français. Car ces coquilles déparent son travail, pour le reste si soigné, si élégant et si agréable.

Paul AUGER.

NOTRE COURRIER

Nous ne publions que des lettres écrites dans des communications accompagnées d'une lettre signée, avec adresse authentique. Nous ne prenons pas la responsabilité de ce qui paraît sous cette rubrique.

M. le rédacteur, "Le Madawaska", Edmundston, N.-B.

Cher monsieur: —

Series-sous assez bon de publier dans vos colonnes, pour servir les lecteurs du comté et ceux d'en dehors que la saison pour la perdrie est close depuis hier, le v. v. octobre et que toute personne maintenant prise en possession d'une ou plusieurs perdries, est possible d'après la Loi de Chasse.

Comme vous le savez, dès que la saison de chasse ouvre, il y a des personnes qui défont beaucoup d'argent et font de longs voyages pour avoir le plaisir de tuer un chevreuil. Mais de 25 p. c. n'ont pas la chance d'en tuer un, ce qui démontre qu'il ne faut pas abuser du fusil.

La semaine dernière un automobiliste a eu une grave chute sur le route tout près de la ferme Jerry, en haut de St-Jacques. Il ne s'est même pas donné la peine de le ramasser et le plaisir de tuer le chevreuil fut troué en son lieu de la route, dans un état de décomposition. Ce genre de chasseur qui tuer le chevreuil pour avoir le plaisir de tuer le chevreuil n'est pas un bon leçon et la loi ne peut pas être trop sévère pour eux. Des chasseurs de ce genre devraient au moins donner de l'argent à des familles pauvres au lieu de le laisser se perdre et manger leurs coups de fusil. Ils sont peut-être les premiers à critiquer les lois de chasse, mais n'ont-ils pas eux-mêmes le pire exemple de gaspillage.

Dénoncer ces faux chasseurs, c'est rendre service aux vrais chasseurs, ceux qui s'intéressent de ce sport et n'abusent pas.

Votre très dévoué, Octave KING, Carleton-Place.

14 octobre 1930.

qu'on six semaines Sir Henry Thornton qui a laissé entendre qu'il reviendrait au Nouveau-Brunswick vers ce temps.

CETTE QUESTION D'EMBRANCHEMENT EST À L'ÉTUDE

Moncton, N.-B., 6.—Sir Henry Thornton, président du Canadian National, reçu, ce matin, une délégation du comté de Westmorland, N.-B., et du comté de Cumberland, N. E., au sujet de la construction d'un chemin de fer à partir de Shédiac jusqu'à Fugwash, en passant par le Cap Pilé et Port-Big. Sir Henry avait à ses côtés M. W. U. Appleton, général de la région de l'Atlantique, et M. A. F. Stewart, ingénieur en chef. La délégation était composée du Sénateur Currie, du Dr. O. B. Pilon, M.P. pour Westmorland, de l'hon. Fred Magoe, ancien ministre provincial, du Dr. C. J. Webster, de M. F. J. Robitoux et du maître McQueen, de Shédiac, John Forest, W. E. Landry et Nap. S. Leblanc, du Cap-Pilé, et L. B. Chapman, de North Point, N. E.

Sir Henry Thornton a déclaré qu'il venait de recevoir un rapport des ingénieurs sur ce sujet, mais qu'il n'avait pas encore eu le temps de l'étudier. "C'est entendu, ajouta-t-il, que cette voie ferrée est de construction facile. Le chemin devra coûter, si on le construit, \$1,000,000 à \$1,500,000. Il s'agit maintenant d'étudier le côté économique du problème. Il sera possible de soumettre un rapport au gouvernement dans cinq ou six semaines. La délégation devra rencontrer dans

FUDGE AU CHOCOLAT... Recette facile

MÉLÉZ le Lait Condensé, le sucre, le chocolat et l'eau et mettez dans un bol. Augmentez la chaleur et faites bouillir en remuant constamment, jusqu'à ce qu'un peu du mélange assésé à l'eau froide ne forme en boule molle (225° F.). Retirez du feu et battez le mélange jusqu'à ce qu'il garde sa forme. Ajoutez les amandes et laissez dans une boîte à température ambiante. Quand il est étalé délayez en cercle.

Quant une recette simple de lait de sucre, nous recommandons avec le

SUCRE CONDENSÉ

EAGLE BRAND

Le Dr. Charles L. H. 140 rue St. Paul, Orono.

Les autres renseignements, GRATUITS, dans le Livre de Recettes "Le Magasin de la Cuisine".

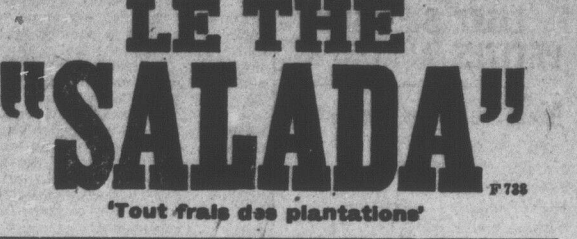


LES ELECTIONS AMERICAINES

Washington, 2.—Le 4 novembre le peuple des Etats-Unis élira une Chambre, des représentants et un Sénat. Les forces des partis à la Chambre basse et au Sénat se chiffrent présentement ainsi: il y a au Sénat 50 républicains, 20 démocrates, 1 fermier-travailleuse (1 siège est vacant), et à la Chambre des représentants, 287 républicains, 165 démocrates, 1 fermier-travailleuse (2 sièges vacants).

Pour obtenir la majorité au Sénat, les démocrates doivent donc gagner 10 sièges et pour avoir le contrôle de la Chambre des représentants, ils doivent en gagner 44 autres. Cependant les démocrates assurent que les affaires ne leur sont pas aussi bonnes aux Etats-Unis qu'au moment où les républicains sont arrivés au pouvoir, en 1928, après avoir annoncé la "prosperité Hoover", leurs chances de prendre le pouvoir sont assurées.

Ceux qui boivent du thé pour sa qualité achètent le "SALADA"



Les préliminaires de la campagne à sept millions de chômeurs. Les républicains répondent à cela que les démocrates ont fait obstacle à l'exécution des plans du président Hoover pour remédier à la situation économique, que les prix ont diminué grâce au tarif républicain.

Dans la campagne qui s'engage, la question de la prohibition, qui reste toujours au premier plan, ne s'interpose pas entre les deux grands partis.

GRATIS - Plume-Reservoir & Crayon

PROFITEZ DE CETTE OFFRE—NOMBRE LIMITE

une jolie boîte de papier à lettres avec enveloppes;
une boîte de cartes de correspondance avec enveloppes;
le tout imprimé au nom et adresse, ou aux initiales, pour

GRATIS avec chaque commande: une Plume-réservoir et un crayon de même qualité. Prière d'inclure l'argent avec la commande.

LE MADAWASKA EDMUNDSTON, N.-B.

Choisissez le ROGERS 1931 avec Screen-Grid perfectionné

Même pour ce pionnier... son rendement établit un nouveau prototype d'excellence

TOUT est prêt pour l'irradiation cet automne et ces hivernés des plus beaux programmes de radiophonie que le monde ait jamais connus. Dans les studios d'émission, les musiciens et les artistes les plus célèbres vous donneront le meilleur de leur art des directeurs et des techniciens touchant les fibres sonores transmettront les programmes en un haut degré de perfection. Et vous aussi vous serez prêt à recevoir ces programmes tels qu'émis dans l'air—si vous avez un Rogers avec Screen-Grid perfectionné!

Depuis des années le Rogers se fait remarquer pour sa sensibilité. Les modérateurs sont tous aussi remarquables pour leur efficacité. Ils vous apportent la station désirée avec une extrême précision et un léger tour de bras vous apporte une autre station clairement, sans brouillage causé par les sons de la station captée antérieurement.

Sept lampes, quatre du nouveau type Screen-Grid perfectionné et toutes entièrement garanties, assurant puissance et rendement brillant. Le contrôle du son Rogers qui modifie les bruits inaudibles et rend le son plus moelleux. Véritables haut-parleurs électro-dynamiques cabinets magnifiques, distinctifs.

Il vous faut un appareil récepteur moderne pour capter à leur mieux les splendides émissions radiophoniques actuelles. Choisissez tout de suite un Rogers Screen-Grid perfectionné de cette année chez un des marchands énumérés ci-dessous. Des milliers ont déjà choisi ce radio, et c'est pourquoi cette saison le Rogers l'emporte encore au point de vue du nombre de ventes. De fait, les unités d'octobre sont 30 p. c. plus considérables que l'an dernier!

ROGERS - MAJESTIC CORPORATION, LIMITED TORONTO, MONTREAL, WINNIPEG, ST-JEAN. "Les plus importants manufacturiers de radios complets au Canada".

Modèle Lowboy avec postes complet avec lampes Rogers garanties. "contrôle du son" et haut-parleur électro-dynamique.

Modèle Highboy \$265 Complet avec lampes Rogers garanties. "contrôle du son" et véritable haut-parleur électro-dynamique.

Modèle Lowboy \$198 Complet avec lampes Rogers garanties. "contrôle du son" et véritable haut-parleur électro-dynamique.

ROGERS RADIO

Le Premier SANS-BATTERIE • Réputé pour son SON NATUREL

J. CLARK & SONS LIMITED

EDMUNDSTON, N. B.